Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Mueble 7
Casilla 5

REPÚBLICA ARGENTINA

DIVISIÓN POLÍTICA

Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto

GUERRA EUROPEA

Expediente..... **Año** 1939.

ACTITUD DEL CANADA ANTE EL CONFLICTO EUROPEO.

PROCLAMACION DECLARANDO EXISTENTE EL ESTADO DE GUERRA

ENTRE

CANADA Y RUMANIA, HUNGRIA Y FINLANDIA.

EXPEDIENTE Nº 58.-

Peuser - 509812 For. 64

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

INDICE

F. 149

FOLIO	FECHA	No.	PROCEDENCIA	O B J E T O

103240 FRIGERIO BS

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

OFICINA DE CLAVE
6 SEPT. 1939
RELACIONES

Pol. Escp. 58

TELEGRAMA ORDINARIO N° 1579.

Ottawa, 6 de septiembre de 1939.-

A S.E. el señor Ministro de Relaciones Exteriores.

Buenos Aires

N° 3.- Visto gravedad situación internacional el Parlamento ha sido citado para siete septiembre. Se ha declarado estado de emergencia. Se ha llamado movilización voluntaria.

Aguilar
Cónsul General

Es copia.-

ANOTADO

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

OFICINA DE CLAVE
12 SEPT. 1939
RELACIONES EXTERIORES

Policía Esp 58

TELEGRAMA ORDINARIO N° 1672.

Ottawa, 11/12 de septiembre de 1939.

A S.E. el señor Ministro de Relaciones Exteriores.

Buenos Aires

N° 4.- Parlamento votó a unanimidad estado de guerra con Alemania.

Aguilar
Cónsul General

Es copia

ANOTADO

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Emb. 58-

DUPLICADO

No. 52 Buenos Aires, 16 de Septiembre de 1939.

Excelencia:

Con referencia a la nota de la Embajada No. 44 del 6 de Septiembre, 1939, con la que tuve la honra de transmitir a Vuestra Excelencia copia de la Declaración del Presidente Roosevelt sobre neutralidad de los Estados Unidos y embargo de armas, tengo ahora instrucciones para informar a Vuestra Excelencia que dicha Declaración ha sido extendida para aplicarse igualmente a la Unión Sud Africana y Canadá en virtud de las proclamaciones del 8 y el 10 de Septiembre respectivamente dictadas por el Presidente de los Estados Unidos.

Aprovecho esta oportunidad para reiterar a Vuestra Excelencia las seguridades de mi más alta consideración.

ANOTADO

Su Excelencia
Doctor José María Cantilo,
Ministro de Relaciones Exteriores y Culto,
Etc., etc., etc.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
A
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

CONSULADO DE LA REPUBLICA ARGENTINA
MONTREAL

THE MONTREAL BOARD OF TRADE

Adjunto 58

MONTREAL November 30, 1939.

-5 ENE. 1940
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

CIRCULAR NO. 28

To the Members:

Gentlemen:

The Railway Association of Canada has issued the appended circular to freight agents of railways operating in Canada.

Yours truly,

J. Stanley Cook

Secretary.

HCB:MM
BoT

REGULATIONS GOVERNING THE ACCEPTANCE BY RAILWAYS OPERATING IN CANADA OF TRAFFIC ORIGINATING IN CANADA (INCLUDING TRAFFIC FOR FURTHERANCE TO NEWFOUNDLAND AND THE ISLANDS OF ST. PIERRE AND MIQUELON) FOR EXPORT THROUGH CANADIAN ATLANTIC PORTS.

"Canada is at war, and under war conditions our railways will be called upon to transport increasing quantities of food stuffs, goods, materials, supplies and equipment of all kinds for export overseas.

That the free flow of such traffic may be maintained it is imperative to so control the movement as to avoid congestions at ocean port terminals with consequent tying up of cars and other railway facilities, and the slowing down of transportation services.

To this end railway freight agents in Canada will please be governed by the following instructions:-

1. On and after November 27, 1939, carload or less carload shipments, except as noted hereunder, intended for export (including shipments for furtherance to Newfoundland and the Islands of St. Pierre and Miquelon) via the Ports of -

Montreal, P.Q.
Sorel, P.Q.
Three Rivers, P.Q.
Quebec, P.Q.
St. John, N.B.
West St. John, N.B.
Halifax, N.S.

must not be accepted from shippers, nor the loading thereof into cars permitted without first obtaining permit from one of the freight traffic officers who will be designated by each individual railway as officers authorized to issue permits for the acceptance of export traffic.

2. Before applying to the designated officer for permit, agents must see the steamship contract, or a copy thereof, as evidence that space is booked for a particular ship and closing date; also make sure that the quantity of traffic

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

for which permit is requested does not exceed the quantity shown on steamship contract.

3. In communicating with the designated officer, agents will give the name of the ship and the closing date for which the traffic is booked.

4. These regulations will not apply in the case of flour and grain products for the United Kingdom handled under T. & E. (Thomson & Earle) lot numbers, bulk grain or livestock; for such shipments authority for acceptance must be obtained from J.A. Wright, Foreign Freight Agent, Canadian National Railways, Montreal, or G.C. Daw, General Foreign Freight Agent, Canadian Pacific Railway, Montreal, as routing may require.

5. Permit authority, steamship contract number and name of steamship for which intended must be shown on waybills.

6. Agents will immediately advise shippers of export traffic at their stations of these regulations.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

CONSULADO DE LA REPUBLICA ARGENTINA
MONTREAL

THE MONTREAL BOARD OF TRADE

November 3rd,

CIRCULAR NO. 27

MONTREAL 1939.

To the Members

Gentlemen:

WAR EMERGENCY BOARDS AND COMMITTEES
(Appointed up to 25th November)

For your information, the attached list of the personnel of the following wartime boards and committees has been compiled from the data available. It is difficult to be absolutely certain of its complete accuracy. Advice as to any additions, omissions or corrections would be appreciated.

Agricultural Supplies Committee
Alien Tribunal
British Ministry of Shipping (Representatives in Canada and the U.S.A.)
British Purchasing Mission in Canada
British Board - To Co-ordinate War Purchases in Canada and the U.S.A.
Cabinet War Committee
Censorship Co-ordination Committee and Staff
Custodian of Enemy Property
Foreign Exchange Control Board
Ship Licensing Board
Transport Control Board
Voluntary Service Registration Bureau
War Charities Act (Department of the Secretary of State)
War Supply Board
Wartime Prices and Trade Board

This will replace the list communicated to you in this Board's circular of the 25th September. Unless otherwise indicated, the members of the various boards and committees can be reached through the specific board or committee, Ottawa, Ontario.

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD RULINGS

Also attached is a copy of a notice dated 29th November issued to banks and financial institutions by the Foreign Exchange Control Board, dealing with "Foreign securities and exchange received by a resident after September 15th" and "Non-residents becoming residents after September 15th."

Yours truly,

J. Stanley Cook

Secretary.

LT:MS
BoT
Encl.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

ENCLOSURE NO.I - CIRCULAR NO.27

November 30, 1939.

C O N F I D E N T I A L

For Information of the Members of
The Montreal Board of Trade

WAR EMERGENCY BOARDS AND COMMITTEES
(Appointed up to 26th November)

AGRICULTURAL SUPPLIES COMMITTEE

Purpose: To keep agriculture functioning in a manner which will supply the food and fibre needs of the people of Canada and their allies in the war during its duration and to leave the farmer, as far as possible, in a position to follow his natural peacetime pursuits at the end of the war.

Chairman: R.S. Hamer Secretary: S.R.Norris Hodgins

Members: Dr. E.S. Archibald G.B. Rothwell
Dr. A.T. Charron Dr. J.M. Swaine

Dominion Fruit Commissioner: Lieut-Col. Roy Wheeler

ALIEN TRIBUNAL

Purpose: Enemy Aliens who have been interned have the right of appeal. Those interned under the Defence of Canada Regulations appeal to an Advisory Committee set up under orders of the Minister of Justice. Appeals of Enemy Aliens interned under the Regulations are heard by a Tribunal in accordance with the Regulations. This Tribunal has now been named as "any Judge in the Superior Court of Quebec or the Judge of any County or District Court in other Provinces."

Advisory Committee

Chairman: Judge F.L. Smiley
Jacques Fortier
W.P.J. O'Meara, K.C.

Registrar General of Enemy Aliens:
Brigadier S.T.Wood, Commissioner, R.C.M.P.
Director of Internment Operations:
Brigadier General E. de B. Panet
Assistant Director of Internment Operations:
Lieut-Col. H. Stethem

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

BRITISH MINISTRY OF SHIPPING

Purpose: To facilitate the movement of British ships and cargoes.

Canada

Representative: Sir Edward Beatty, Chairman of Canadian Pacific Steamships, Montreal

Continental United States (Office: 25 Broadway, New York City, U.S.A.

Chairman: Sir Ashley Sparks, K.B.E.

Deputies: Wm. Boyd, C.B.E. John Gammie

Advisors: R.H. Blake H.P. Borer

Members: C.W. Bowring A.V. Johnson
G.D.Huband,M.C. W.H. Jones
E.P. Rees, M.C.

BRITISH PURCHASING MISSION IN CANADA

Controller General: Lieut-Col. J.H.M. Greenly, C.B.E.
Chief Assistant to Controller General:
Major J.A. Davies, R.E.
Confidential Clerk to Controller General:
P. Hayward

Deputy Controller General: Sir James Rae, K.C.B.,K.B.E.
Chief Assistant to Deputy Controller General:
E.N.R. Trentham, C.M.G.
Secretary to Deputy Controller General:
H.O. Hooper
Treasury Representative: J.A.C. Osborne

Admiralty Representative: Admiral Sir Percy Addison, K.B.E., C.B., C.M.G.
Admiralty Representative: Eng. Rear Admiral H.A.Sheridan
Assistant to Admiralty Representatives:
H.R. Stevens

Ministry of Supply Representative:
Major General R.F. Lock, C.B.

Ministry of Supply (Production): J. Crone
Ministry of Supply (Inspection): J.B. Gordon

Air Ministry Representative: Air Vice-Marshall R.M.Hill, M.C., A.F.C.
Air Ministry Representative: H.L. Stevens, C.B.E., B.A., F.R. Ac. S.

Director of Contracts: A.C. Boddis

Chief Clerk and Accountant: J.J.B. Makings

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Chairman and Controller General:
Colonel J.H.M. Greenly, C.B.E.
Deputy Controller General and Vice-Chairman:
Sir James Rae, K.C.B., K.B.E.

Director General of Purchases in the U.S.A:
Arthur B. Purvis, 25 Broadway,
New York City, U.S.A.
(Mr. Purvis is also Chairman of the Anglo-French Committee co-ordinating British and French war purchases in the United States. France will place orders in Canada through the War Supply Board, Ottawa)

Director of Purchasing:
Fred Johnson, 25 Broadway,
New York City, U.S.A.

Member: Wallace R. Campbell

CABINET WAR COMMITTEE

Chairman: Hon. W.L. MacKenzie King, Prime Minister

Members: Hon. T.A. Crerar, Minister of Mines & Resources
Hon. R. Dandurand, Government Leader in the Senate
Rt. Hon. Ernest Lapointe, Minister of Justice
Hon. C.G. Power, Postmaster General
Hon. J.L. Ralston, Minister of Finance
Hon. N. Rogers, Minister of National Defence

CENSORSHIP CO-ORDINATION COMMITTEE AND STAFF

Director of Censorship: *Walter S. Thompson
General Executive Assistant: G.H. Lash
Private Secretary to the Director: John Noel

Joint Press Censor for Canada: *Major L.Clare Moyer, K.C.
Joint Press Censor for Canada (Montreal): *Claude Melancon, Box 102, 131 St. James St. West (Telephone: LA.0931)
Deputy Press Censor: C.J. Hanratty
Press Censor: Wilfrid Eggleston
Assistant Press Censor: Jacques Girouard

Chief of Radio Censorship: *Lieut-Com. C.P.Edwards, O.B.E.
Censor of Radio Broadcasting: *Lieut-Col. R.P. Landry

Director of Defence Censorship: *Colonel Maurice A. Pope
Post Office Representative: *J.A. Sullivan
Chief Postal Censor: F.E. Jolliffe
Chief Cable Censor (Dept.National Defence):
Lieut-Col. W.W. Murray
Deputy Chief Cable Censor (Montreal):
Major L.S. Yuill, 204 Hospital St. (Telephone: PL. 9728)
Examiner of Publications (Dept. National Revenue):
J. Sydney Roe

*Indicates members of the Censorship Co-ordination Committee.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

CUSTODIAN OF ENEMY PROPERTY

Custodian (Acting): Rt. Hon. E. Lapointe
Counsel to the Custodian: G.W. MacPherson

Trading with the Enemy

Matters having to do with the blacklist, trading with the enemy, etc., should be referred to Mr. G.W. MacPherson, Counsel to the Custodian, Room 45, Central Chambers, Ottawa. Mr. MacPherson is under the authority of Dr. E.H. Coleman, Under Secretary of State.

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD

Purpose: To regulate and control transactions in foreign exchange.

Chairman:	G.F. Towers
Chairman (Alternate):	Donald Gordon
Assistants to the Chairman:	D.B. Mansur
	D.G. Marble
	L.P. Saint-Amour
Advisors:	K.A. Henderson
	A. McD. McBain
	W.B. Watson
Secretary:	J.E. Coyne

Special Sections	Chief
Commercial:	W.L.Gordon
	M.W.Mackenzie
Customs Matters:	L.A. Wilmot
Enforcement:	H.R. Extence
Foreign Exchange:	S. Turk
General:	D.B. Mansur
Insurance:	A.M. Campbell
Intelligence Section:	A. McD. McBain
Securities:	D.R. Walker
Trusts & Estates:	W.D. Matthews

West Coast Representative: Douglas Dewar, Bank of Canada Bldg., Vancouver, B.C.

Toronto Representative: R.F. Bruce Taylor
Assistant: C.G. Sherwood

Montreal Representative (For problems arising out of import and export transactions only): D.R. Robertson, 201 Notre Dame St. W. (Telephone: BE. 2323
Assistant: Andre Gervais

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

SHIP LICENSING BOARD

Purpose: To enforce regulations providing for compulsory licensing of all vessels registered in Canada of more than 500 gross tons on any voyage from a port in Canada to a port outside Canada or vice versa or from a port outside Canada to any other port outside Canada.

Chairman: Robert K. Smith Secretary: J.R.O'Malley

Members: F. E. Bawden Com. J.A. Heenan
Arthur W. Merriem

TRANSPORT CONTROL BOARD (Assumes office November 30, 1939)

Purpose: To determine the preference or priority of movement to be given to troops, naval forces, materials or supplies and to deal with such applications as may be made on behalf of private parties for priority of movement with respect to the transport of materials and supplies between points or places in Canada, or between points or places in Canada and points or places in the United Kingdom, or any other of His Majesty's Dominions or any Allied State.

Controller: T.C. Lockwood, 418 New Customs Bldg., Montreal.

VOLUNTARY SERVICE REGISTRATION BUREAU

Chairman: Dr. E.H. Coleman Secretary: J.F.Delaute
Associate Secretary: Major G.W.Ross

Members: Major J.G. Cummins Major Gregg
Miss E.E. Saunders

Registration Bureau - Application for Jobs

It is understood that the following division of effort has been determined:

Those who wish to make application for:

(a) Purely military matters - Apply to Commanding Officer, Military District - In Montreal: Sun Life Building
(b) For stenographic and junior office work - Apply to the Chairman of the Civil Service Commission, Ottawa
(c) All others - Apply to Voluntary Service Registration Bureau, Room 217, House of Commons, Ottawa.

WAR CHARITIES ACT (Department of the Secretary of State)

Purpose: To supervise subscriptions or appeals for any War Charity Fund.

Administrator: W. Gordon Gunn
Head Auxilliary Services: Brigadier W.W.Foster, D.S.O.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

WAR SUPPLY BOARD

Purpose: To survey, organize and mobilize the resources and industries available to Canada for the prosecuting of war.

Cabinet Minister in Charge: Hon. C.D. Howe, Minister of Transport

Executive Board — Chairman: W.R. Campbell Vice-Chairman: R.C. Vaughan
Member: C.E. Gravel

Staff — Administrative Secretary: Hon. Gordon W. Scott
Asst. to Hon. G.W. Scott: R.A.C. Henry

Assistant Secretary of Board: E.B. Hawken E. Fitzgerald

Assistant to Mr. Fitzgerald: T.W. O'Neill
Asst. in Secretary's Branch: J.C. Baillargeon W.R. Harris
Secretary to Chairman: A.J. Martin
Secretary to Vice-Chairman: S. Smith
Director of Labour Relations: H.B. Chase C.W. Sherman
Chief of Commissary Division: W.E. Wilford
Inspector Chemical & Derivatives: J.R. Donald
Gauge Inspector: Charles A. Robb
General Counsel: H. Borden, K.C. E.A. Bromley

Construction
Major W.G. Swan

Purchasing
General Purchasing Agent: J. Eaton
Purchasing Agent: W.D. Low
Asst. in Munitions Purchasing: W.S. Lecky
Clothing: G. Briggs
Coal, Coke, Gasoline, Oils: W. Atkinson
Electrical Equipment & Motor Trucks: C.B. Dohency
Lumber: C.E. Morshead
Machinery: L.L. Price
Real Estate Transactions: Frank McLaughlin
Tracing Section: T.E. Brown
Assistant to Mr. Briggs: T.B. Cole G.A. Torrence
Stewart Brown E.L. Lyons

Engineering
Engineering Supervision: H.R. Malley
Inspecting Engineer: E. Murphy

Shipbuilding and Marine — D.B. Carswell

Applications — C.Y. Steele

Accounting
Accountant: J.D. Dawson

Aircraft
Ground & Water Equipment: Mr. McCurdy
Legal: Gavin Young
Superintendent of Progress: A. Hutchinson
Production Engineer: J.T. Asquith
D.P. Buckley W.J. Sanderson

Legal
R.J. Brennen R.W. McLean C.C. Papineau-Couture

Central Investigating Committee
Colonel G. Ogilvie Major Watts Capt. H.W.B. Swabey
W.O. McDowell Wm. Barnacal

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

WARTIME PRICES AND TRADE BOARD

Purpose: To prevent profiteering and hoarding and to ensure adequate supplies and equitable distribution of the necessaries of life.

Chairman: H.B. McKinnon
Secretary: K.W. Taylor

Members: C.P. Hebert
F.A. McGregor
David Sim

Solicitor of the Board: H.D. Anger, K.C.

Wool Administrator: D.C. Dick, Dominion Public Bldg., Toronto
Technical Adviser: H. Brown

Hides & Leather Administrator: M. Samson
Technical Adviser: S. Jones

Sugar Administrator: S.R. Noble, 437 St. James St.W., Montreal
Technical Adviser: H.J. Hobbins

Coal Administrator: James McG. Stewart, K.C.
Technical Advisor: Frank G. Neate

Economist: H.R. Kemp
Assistants: R.L. Labarge
Paul Rochon

Press Liaison Officer: R. Thompson

Mr. K.W. Taylor, Secretary, whose offices are in the Justice Building, Ottawa, is the official to whom all communications should be addressed in any matter pertaining to the functions of the above.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

ENCLOSURE NO. 2 - CIRCULAR NO. 27

For Information of the Members of
The Montreal Board of Trade

FOREIGN EXCHANGE CONTROL BOARD

Ottawa, November 29, 1939

NOTICE TO BANKS AND FINANCIAL INSTITUTIONS

1. Foreign Securities received by a Resident after September 15th, 1939

A resident is not required to declare to the Board foreign securities received after September 15th. If he sells such securities, however, for payment in foreign exchange he must sell such foreign exchange to an Authorized Dealer. The Board has decided to make an exception from this rule in the case of foreign securities received by a resident after September 15th, 1939, by way of a gift or by way of a legacy or other distribution under an estate. If the resident so desires he may declare such foreign securities to the Board, and receive permission to deal with them in the same manner in which foreign securities held on September 15th, 1939, may be dealt with under paragraphs (a) and (b) of Regulation 8. Such declaration may be made at any time prior to sale or export from Canada as the case may be. If it is desired to export the securities the declaration should be accompanied by an application on Form K.

Form M is to be used for the declaration, adapting the language where necessary to the purpose, and showing full particulars of the securities in question, including date and manner of acquisition, the place in which the securities are held at the time of the declaration, and the place in which it is desired to sell them subject to the terms of paragraphs (a) or (b) of Regulation 8.

2. Foreign Exchange received by a Resident after September 15th, 1939.

A resident receiving foreign exchange after September 15th, 1939, whether by way of a gift or by way of a legacy or other distribution under an estate, or through the repayment of the principal of a mortgage, or in any other manner, is required to sell such foreign exchange to the Board. An exception was made by Regulation 8 in the case of foreign exchange received on the sale abroad of foreign securities. It has now been decided that for the purposes of Regulation 8, foreign exchange received on the maturity of foreign securities may be dealt with in the same manner as foreign exchange received on the sale of foreign securities.

3. Non-residents becoming residents after September 15th, 1939.

In connection with Section 18A of the Order in Council the Board's policy will be to accord to new residents the same treatment with respect to foreign exchange and foreign securities held at the date of becoming residents as is accorded in ordinary cases with respect to foreign exchange and foreign securities held on September 15th, 1939. The provisions of Regulation 8 will therefore be applicable to such new residents and also the provisions of Regulation 23, as though the date referred to in such regulations were the date on which Canadian residence was acquired. A declaration must be made on Form M of foreign exchange and foreign securities held on the date of becoming a resident of Canada, but this will not be required with respect to holdings whose total value is less than $1,000 on such date.

(Signed) JAMES E. COYNE

Secretary.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

Cuaderno 58

Legación
de la
República Argentina

R.E. 50

Ottawa, 20 de agosto de 1941

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
28 AGOS. 1941
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES

Señor Ministro:

En el día de hoy el Primer Ministro de este Dominio, Mr. Mackenzie King, ha llegado a Londres, junto con el Subsecretario y varios otros funcionarios importantes. La entrevista de Mr. King con el Gobierno Británico es un asunto del que hacía tiempo se venía hablando. No hace mucho más de un mes, mientras el Primer Ministro realizaba una extensa gira por el oeste, los diarios dieron preferente lugar a los despachos procedentes de Londres según los cuales Mr. Churchill habría sugerido una reunión de los Primeros Ministros de los Dominios junto con el de Gran Bretaña, a fin de formar una especie de Consejo Imperial de Guerra, análogo al que funcionó durante el curso de la anterior contienda.

Con ventes

ANOTADO

El hecho de que el Primer Ministro de Australia se hallara en Londres entonces dió asidero a la versión, que no fué oficialmente confirmada ni negada. Cuando se preguntó a Mr. Mackenzie King si él iría contestó que antes de ir a Londres deseaba ver con sus propios ojos el grado que había alcanzado en los últimos meses el esfuerzo de guerra en las distintas provincias del Dominio y que iría a Londres cuando lo juzgara útil. Sus adversarios criticaron mucho esta respuesta, atribuyéndola a motivos de orden político interno.

Con motivo de la reciente entrevista Churchill-Roosevelt, volvió a hablarse de un viaje de Mr. King y algunos diarios lo dieron por presente en las entrevistas que —pese al secreto oficial— todo el mundo sabía debían realizarse. Pero justamente el día que los diarios hablaban de su ausencia, Mr. King nos honraba con su presencia en un almuerzo ofrecido por el Ministro de Comercio Mac Kinnon.

Ahora ha parecido recién oportuno el momento para la tan mentada entrevista. Evidentemente, los gobernantes del Imperio Británico coordinan su plan de acción con sus aliados y semi-aliados en un momento sumamente delicado de la guerra, cuando la verdadera situación militar de Rusia sigue siendo una incognita y los planes del Japón más impenetrables aún.

La acción que pueda adoptar el Japón es motivo de serias preocupaciones para los gobernantes de Canadá. Por lo pronto, con motivo de la ya declarada beligerancia económica, tanto el Gobierno de Estados Unidos como el de Canadá se han visto forzados a poner un freno al consumo de seda, dedicando casi todo el stock disponible a la fabricación de bolsas para pólvora, paracaídas y otros usos de la defensa nacional y excluyéndolos de la fabricación de medias y otras prendas femeninas. Un nuevo paso en esa misma vía podría implicar un serio peligro para la normal provisión de estaño y caucho procedenen-

.///.

A Su Excelencia

el Señor Ministro de Relaciones Exteriores y Culto,

Dr.D. Enrique Ruiz Guiñazú

BUENOS AIRES

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

tes de Malaya y de las Indias Orientales Holandesas,sin contar el petróleo de la misma procedencia.

A pesar de que,aún en el caso de una guerra con éxitos iniciales para Japón,la invasión o siquiera la amenaza bélica a las costas orientales del continente norteamericano parece cosa improbable,tanto Canadá como Estados Unidos fortalecen las defensas costeras,especialmente mediante la mejora de las carreteras y los aeropuertos de la costa,desde la frontera con México hasta el extremo septentrional de Alaska.

Es indudable que los Dominios más amenazados en el caso de conflicto armado en el Oriente serían Australia y Nueva Zelandia y la coordinación de la acción de Gran Bretaña con la de Estados Unidos y Canadá para esta probabilidad,que cada día adquiere un carácter de mayor seriedad,debe haber sido tema principalísimo en las entrevistas de Mr. Churchill con Mr. Roosevelt y ahora con Mr. King.A ello debe agregarse el traslado de Mr. Duff Cooper,en viaje para el oriente via Estados Unidos,y la presencia simultánea en Londres del Primer Ministro de Nueva Zelandia Mr. Frazer y el esperado retorno de Mr. Menzies de Australia.De modo que,aunque la estadía de Mr.King no ha de durar más de veinte días a un mes,en el hecho,debido al poco plazo entre unas entrevistas y otras,se habrá realizado un verdadero consejo imperial de guerra.Faltaría la presencia del Primer Ministro Sud Africano,que es el que menos entusiasmo ha demostrado por estas reuniones.Los viajes de los estadistas de este Dominio son cada día más frecuentes,pudiendo citarse a este efecto que hace unos veinte días llegaran de allá los Ministros de Aviación Mr. Power y de Pensiones Mr. Mackenzie.Finalmente debe tenerse presente la presencia en este Dominio del Duque de Kent,que en estos momentos realiza una extensa gira inspeccionando los aeródromos y las escuelas de aviación del páis.

Esperando que las precedentes informaciones puedan ser de interés para ese Ministerio,aprovecho la oportunidad para reiterar al Señor Ministro las seguridades de mi más alta y distinguida consideración

Buenos Aires, Setiembre 3 de 1941.-

Acúsese recibo en los términos acordados.-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, Setiembre 3 de 1941.-

D.A.P.-

26

Señor Ministro:

Tengo el agrado de dirigirme a V.E. para acusar recibo de su nota nº 56, de Agosto 20 ppdo., en la que informa sobre los motivos que habrían determinado el viaje a Londres del Primer Ministro de ese Dominio, Mr. Mackenzie King, y formula oportunas consideraciones sobre la situación del Canadá en el actual momento internacional.-

Al manifestar a V.E. que esta Cancillería se ha impuesto con el debido interés de la nota que me complazco en contestar, me es muy grato reiterarle las seguridades de mi distinguida consideración.

RODOLFO GARCIA ARÍAS
SECRETARIO GENERAL

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO
3 SET. 1941
DIVISION DE ASUNTOS JURIDICOS

A S.E. el Señor Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario
de la República Argentina en el Canadá,
Doctor Pablo Santos Muñoz.-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Guerra 58.

Ministerio de
Relaciones Exteriores y Culto

D. A. E.

La División de Asuntos Económicos tiene el agrado de dirigirse a la División de Asuntos Políticos, para remitirle, adjunta a la presente, una copia del informe del Banco Real del Canadá, sobre la marina mercante que abastece a las Islas Británicas, el que ha sido remitido a esta Cancillería, por el Señor Ministro de la República en aquel Dominio, Doctor Pablo Santos Muñoz.-

La División de Asuntos Económicos aprovecha esta oportunidad para presentar sus saludos a la División de Asuntos Políticos.-

Buenos Aires, Septiembre 30 de 1941

CARLOS L. TORRIANI
MINISTRO PLENIPOTENCIARIO
DIRECTOR DE ASUNTOS ECONÓMICOS Y CONSULARES

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO
10 OCT 1941
DIRECCIÓN DE ASUNTOS ECONÓMICOS

Buenos Aires, Octubre 7 de 1941.-

Archívese.-

A LA DIVISION DE ASUNTOS POLITICOS

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO
17 OCT 1941
DIVISIÓN DE ASUNTOS POLÍTICOS

JMV

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

THE ROYAL BANK OF CANADA

LA NAVEGACION MERCANTE

Las pérdidas de la navegación británica, aliada y neutral han aumentado fuertemente en los últimos meses hasta llegar a una proporción anual de 6 millones de toneladas aproximadamente. Los hundimientos ocurridos en el mes de mayo alcanzaron a 461.000 toneladas, comparadas con 489.000 y 488.000 toneladas en los meses de marzo y abril, respectivamente. Las pérdidas menores durante junio, es decir 329.000 toneladas, probablemente reflejan la actual preocupación de Alemania por Rusia y no deben utilizarse ahora como base para futuros cálculos. Hasta la primavera del corriente año había sido posible limitar el promedio mensual de pérdidas a una proporción de 5 millones de toneladas anuales aproximadamente, abrigándose grandes esperanzas de que Gran Bretaña seguiría adelante hasta poder disponer de buques que reemplazaran las pérdidas. Sin embargo, la rápida ampliación del margen entre los hundimientos actuales y los reemplazamientos potenciales ha llevado el problema de la navegación a una situación crítica.

Los dirigentes nazis comprendieron desde el primer momento que la esperanza en la victoria final residía en abrir el Continente europeo al dominio de las rutas marítimas. La posesión de bases estratégicas sobre la costa de dos mil millas que se extiende desde Narvik hasta Bayona los ha puesto en condiciones de poder lanzar furiosos ataques a todos los buques mercantes que se acercan a las Islas Británicas, siendo particularmente elevadas las pérdidas ocurridas en el verano y otoño de 1940. En contraste con la rapidez en las operaciones terrestres de la guerra actual, los esfuerzos para abastecer a Inglaterra por mar se han mantenido en una lucha de desgaste en que ninguna medida por separado puede contribuir grandemente a un resultado decisivo. Siempre que las pérdidas no sean excesivas y que todo el tonelaje restante sea utilizado en la mayor medida posible, las autoridades británicas confían en que podrán proseguir durante los críticos meses venideros sin serias trabas al esfuerzo bélico. Reconócese, sin embargo, que no se puede confiar solamente en tales medidas para que el poder ofensivo de Alemania pase a Gran Bretaña. La única verdadera solución del problema - que

- - - - -

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

debe comprender grandes ayudas de los Estados Unidos a Gran Bretaña - son nuevas construcciones de buques.

Gran Bretaña, al principio de la guerra actual, poseía o controlaba directamente una marina mercante de 21 millones de toneladas aproximadamente. Desde ese entonces, por el apresamiento de buques enemigos, adquisición de las flotas mercantes de los países ocupados, compra y fletamento de buques neutrales y nuevas construcciones en el Imperio Británico, tiene el control directo sobre otros 11 millones. De ese total deben deducirse pérdidas por acción del enemigo, que han sido reconocidas, de 6 millones de toneladas aproximadamente, habiendo todavía disponible para su empleo unas 25 millones de toneladas de buques. Este total, si bien representa un aumento de 4 millones de toneladas sobre el total controlado al iniciarse las hostilidades, no puede ser considerado un aumento neto en el tonelaje disponible, desde que en los años anteriores a la guerra una considerable proporción del comercio británico era efectuada en bodegas extranjeras. En 1938 sólo el 54 por ciento de todas las importaciones llegaron en buques británicos. Además de las deducciones a causa de los hundimientos, deben tomarse en cuenta los buques que no son apropiados para el transporte de cargamentos, por ejemplo, buques de pasajeros y pequeños vapores de cabotaje. Los buques en reparación en cualquier momento, que se calculan en 2 millones de toneladas aproximadamente, y la requisición de un tonelaje considerable de buques para su utilización como auxiliares del Ejército y la Armada han disminuído considerablemente los recursos de Gran Bretaña. Tomando en cuenta, finalmente, los buques que se emplean en rutas bien apartadas de la zona de guerra, el tonelaje que abastece directamente a las Islas Británicas se reduce a cerca de 15 millones.

Las bases usuales en tiempo de paz no sirven para calcular la capacidad de transporte de estos buques. El tonelaje efectivo, en las actuales circunstancias, está relacionado no tanto con el número de buques disponibles sino con el número de viajes de ida y vuelta que pueden efectuarse en un período dado entre los puertos británicos y los países con los cuales comercia Gran Bretaña. Muchos de los factores que afectan la eficiencia de la navegación mercante no caben dentro de un análisis estadístico. Sin embargo, es evidente

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

- - - -

que aquellos que tienen a reducir la capacidad efectiva de transporte sobrepasan a todos los otros por un margen muy considerable. A pesar del bloqueo de Europa, que da por resultado disponer de gran cantidad de tonelaje para otros fines, el establecimiento de controles de importación, y el funcionamiento más económico de los buques, la navegación británica encuentra grandes inconvenientes en muchos aspectos. Los convoyes marchando a velocidades de los buques más lentos, las travesías más extensas debido a la eliminación de Europa como fuente de abastecimiento y los peligros del Mediterráneo han trabado muchísimo la actual eficiencia de la navegación mercante.

El Presidente Roosevelt advirtió el 27 de mayo que "la proporción actual de hundimientos de buques por parte de los nazis es tres veces mayor que la capacidad de los astilleros británicos para reemplazarlos; es más de dos veces superior a la actual producción combinada británica y norteamericana de buques mercantes". La mayoría de los cálculos sobre la construcción de buques mercantes en las Islas Británicas durante el corriente año gira alrededor de un millón de toneladas. Las construcciones navales y la constante reparación de buques dañados han reducido grandemente la capacidad de los astilleros británicos para dedicarse a otras labores, existiendo además una seria escasez de mano de obra especializada. El plan de racionalización para ajustar la capacidad de los astilleros británicos a la demanda menor de los años de anteguerra ha resultado ser una seria traba en vista de ulteriores acontecimientos; la capacidad en 1938 fué solamente de un 60 por ciento de la de 1918. Los bombardeos y los obscurecimientos siguen obstaculizando la construcción de nuevos astilleros y la utilización completa de la capacidad existente. Si bien ya se han colocado muchos pedidos en Canadá, Australia, Nueva Zelandia y Sud Africa, los beneficios de esas nuevas construcciones no podrán materializarse sino dentro de casi un año. En la mayoría de los casos se requería una ampliación inicial de la capacidad de los astilleros, experimentándose falta de trabajadores en muchas industrias. Además, gran parte del esfuerzo de los Dominios Británicos hasta ahora ha sido dedicado a la construcción de pequeños buques de guerra para hacer frente a la amenaza submarina.

- - - -

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

- - - -

El programa oficial de construcciones de buques del Canadá comprende la construcción de 100 buques de carga con un total de un millón de toneladas, calculándose su costo en 200 millones de dólares aproximadamente. Esto debe agregarse a los 20 buques encargados por el Gobierno británico y actualmente en construcción. Se ha creado en el Dominio un organismo denominado "Wartime Merchant Shipping Limited", presidido por el Sr. H.R.MacMillan, para coordinar las labores relacionadas con la construcción de buques en el Canadá y para asegurarse los materiales necesarios. Se calcula que los primeros barcos estarán listos para diciembre de este año, y aproximadamente 80 en funcionamiento antes de fin de 1942, puesto que la construcción en gran escala de buques tipos simplificados permitirá a la industria de construcciones de buques aprovechar los métodos de producción en masa.

Si bien deben hacerse todos los esfuerzos posibles para aumentar el total de construcciones de buques en todas partes, los Estados Unidos son el único país con los recursos necesarios para dar una solución satisfactoria al problema. El Primer Ministro Churchill manifestó el 9 de abril que "la unica manera de pasar el año 1942, sin una disminución sensible en nuestros esfuerzos bélicos, es mediante otra gigantesca construcción de buques mercantes en los Estados Unidos similar a aquel prodigio de construcciones realizado por los americanos en 1918." Por desgracia las condiciones han cambiado considerablemente desde ese entonces. Debido al estado de abandono en que se dejó caer a la Marina Mercante de los Estados Unidos despues de la Guerra Mundial 1914-18, y el actual colosal programa de construcciones navales, la construcción de buques mercantes en los Estados Unidos durante 1941 no es probable que exceda del millón de toneladas. Se está dedicando especial atención a la construcción parcialmente en serie de buques de diseño simplificado, que pueden ser construídos en masa. Espérase que, debido a la urgente necesidad de buques mercantes, la mayor parte de las nuevas construcciones será de estas embarcaciones. Como lo anunció recientemente el Sr. Harry L. Hopkins, superintendente del Programa de Préstamo y Arriendo, los astilleros estadounidenses podrán botar buques mercantes

- - - -

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

- - - -

por un total no inferior a 6 millones de toneladas durante 1942.

Durante el período extremadamente crítico de los próximos meses será necesario movilizar todos los medios de navegación que no estén bajo el control nazi. Ya sea por la transferencia directa al control británico, o indirectamente por la liberación de otros buques que puedan ser transferidos, toda tonelada adicional de la que se pueda disponer para el transporte mundial servirá para aliviar la presión del contrabloqueo.

Los Estados Unidos se han hecho cargo de la tarea de obtener las pocas reservas que quedan de buques mercantes, de dedicar los buques a tareas más vitales, y en general asegurar el logro de la mayor eficacia. Los aspectos más importantes de este programa hasta ahora han sido la requisición de buques del "Eje" y controlados por el "Eje" surtos en puertos estadounidenses, y la organización de un "pool" de buques británicos que todavía operan en varias partes del mundo. Se espera que la mayor parte de estos buques se obtendrá de la navegación de cabotaje y de los que operan en Grandes Lagos, con lo cual una buena carga será traspasada a los ferrocarriles. A pedido de la Comisión Marítima los agentes de navegación últimamente se han atenido al régimen de prioridades, si bien no en forma oficial para el transporte de productos esenciales.

de 2 millones de toneladas para relevar a los buques

Los obstáculos para la solución del problema inmediato de los hundimientos en gran escala por medio de medidas protectoras más adecuadas son en gran parte de carácter político. Actualmente el poder de los destructores británicos está tan extendido que los hundimientos son prácticamente inevitables. Sin embargo, para impedir que las pérdidas de buques británicos escapen a su control se necesita con urgencia la ayuda de la Marina de los Estados Unidos. Con pérdidas actuales de una proporción anual de 5/6 millones de toneladas, surgen dudas acerca del sentido común de una política que permite la destrucción en gran escala de valiosos abastecimientos militares, como también de buques y tripulaciones. Los esfuerzos para hacer frente a las pérdidas de buques en el Atlántico Norte por medio de la construcción de buques solamente resultarán excesivamente costosos. Empero, el patrullaje cada vez más efectivo y la reciente aclaración de los intereses de los Estados Unidos en las aguas del Hemisferio Occidental deben resultar de inmenso beneficio

- - - -

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

- - - -

para Gran Bretaña.

En resumen, podemos afirmar que la tendencia actual indica una situación bastante seria que probablemente continuará ocasionado perjuicios hasta la próxima primavera. Sin embargo, es una situación a la que puede hacerse frente, siempre que el promedio de pérdidas no aumente mucho, mediante economías severas en el uso de buques. A fines de 1942, mediante las grandes construcciones de buques en los Estados Unidos, Canadá y otras partes, hay verdaderas perspectivas de que la marea habrá pasado y que, siempre que la proporción de hundimientos no aumente considerablemente, los buques de reemplazo suplirán ampliamente las pérdidas.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Estados Unidos - Japón -

Pol. A.

Cifra 58.

OFICINA DE CLAVE
8 DIC. 1941
RELACIONES EXTERIORES

TELEGRAMA CIFRADO Nº 1208

Ottawa, 8/8 diciembre de 1941

A S.E. el Señor Ministro de Relaciones Exteriores

Buenos Aires

Nº 29.- De acuerdo con proclama Primer Ministro, el Gobierno de Canadá considérase en guerra con los de Rumania, Hungría y Finlandia desde ayer.

Santos Muñoz

ANOTADO

Es traducción.-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
A
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

E
Guerra 58.

Legación
de la
República Argentina

Ottawa, 9 de diciembre de 1941.

R. E. 137.

MESA DE ENTRADAS
Y EXPEDICIONES
12 ENE. 1942
MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES Y CULTO

Señor Ministro:

Con referencia al telegrama de esta Legación, No.29 fecha de ayer, tengo la honra de remitir a V. E. copia de la proclamación declarando que existe un estado de guerra entre Canadá y Rumanía, Hungría y Finlandia.

Aprovecho esta oportunidad para reiterar al Señor Ministro las expresiones de mi más alta y distinguida consideración.

Buenos Aires, enero de 1942.
Extiéndase el correspondiente Decreto de Neutralidad.

A. S. E. el Dr. Enrique Ruiz Guiñazú,
Ministro de Relaciones Exteriores y Culto,
Buenos Aires.

El Decreto se acuerda en la especialidad de Neutralidad Argentina

ANOTADO

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

No. 99 EXTRA Vol. LXXV

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, SUNDAY, DECEMBER 7, 1941

PROCLAMATION

ATHLONE
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India;

To ALL To WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

J. E. MICHAUD, Acting Attorney General, Canada } WHEREAS by and with the advice of Our Privy Council for Canada We have signified our Approval of the issue of a Proclamation in the *Canada Gazette* declaring that a State of War with Roumania, Hungary and Finland exists and has existed in Canada as and from the 7th day of December, 1941.

NOW, THEREFORE, We do hereby declare and proclaim that a State of War with Roumania, Hungary and Finland exists and has existed in Canada as and from the 7th day of December, 1941.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Dear Uncle, Our Right Trusty and Right Well-beloved Cousin and Counsellor, Alexander Augustus Frederick George, Earl of Athlone, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, a Member of Our Most Honourable Privy Council, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Grand Master of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Knight Grand Cross of Our Royal Victorian Order, Companion of Our Distinguished Service Order, Colonel in Our Army (retired), having the Honorary rank of Major-General, one of Our Personal Aides-de-Camp, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this seventh day of December, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-one and in the fifth year of Our Reign.

By Command,
W. L. MACKENZIE KING,
Prime Minister of Canada.

OTTAWA—Printed by EDMOND CLOUTIER, Printer to the King's Most Excellent Majesty.

OTTAWA, DIMANCHE 7 DÉCEMBRE 1941

PROCLAMATION

ATHLONE
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

J.-E. MICHAUD, Procureur général intérimaire du Canada } ATTENDU que par et de l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada, Nous avons signifié Notre approbation relativement à la publication, dans la *Gazette du Canada*, d'une Proclamation déclarant qu'un état de guerre avec la Roumanie, la Hongrie et la Finlande existe et a existé au Canada à compter du septième jour de décembre 1941;

A CES CAUSES, Nous déclarons et proclamons par les présentes qu'un état de guerre avec la Roumanie, la Hongrie et la Finlande existe et a existé au Canada à compter du septième jour de décembre 1941.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre cher Oncle, Notre très fidèle et très aimé Cousin et Conseiller, Alexandre Auguste Frédéric Georges, Comte d'Athlone, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Membre de Notre très honorable Conseil privé, Chevalier grand-croix de Notre ordre très honorable du Bain, Grand Maître de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Chevalier grand-croix de Notre Ordre royal de Victoria, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, Colonel de Notre Armée (retraité), ayant le grade honorifique de Major-Général, un de Nos Aides de camp personnels, Gouverneur Général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce septième jour de décembre en l'an de grâce mil neuf cent quarante et un, le cinquième de Notre Règne.

Par ordre,
W.-L.-MACKENZIE KING,
Premier ministre du Canada.

OTTAWA—EDMOND CLOUTIER, Imprimeur de Sa Très Excellente Majesté le Roi.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, enero de 1942.

Vista la proclamación del Gobierno del Dominio de Canadá, por la cual se declara que existe un estado de guerra entre Canadá y Rumania, Hungría y Finlandia,

EL VICE PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA
EN EJERCICIO DEL PODER EJECUTIVO
D E C R E T A :

Artículo 1°.-Hácense extensivas las disposiciones del Decreto sobre neutralidad dictado en Acuerdo de Ministros el 4 de septiembre de 1939, al estado de guerra de Canadá con Rumania, Hungría y Finlandia.

Artículo 2°.-Comuníquese, publíquese en el Boletín Oficial y dése al Registro Nacional.

DECRETO N°

EN EL DEPARTAMENTO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, enero de 1942.

Vista la proclamación del Gobierno del Dominio de Canadá, por la cual se declara que existe un estado de guerra entre Canadá y Rumania, Hungría y Finlandia,

EL VICE PRESIDENTE DE LA NACION ARGENTINA
EN EJERCICIO DEL PODER EJECUTIVO
D E C R E T A :

Artículo 1°.-Hácense extensivas las disposiciones del Decreto sobre neutralidad dictado en Acuerdo de Ministros el 4 de septiembre de 1939, al estado de guerra de Canadá con Rumania, Hungría y Finlandia.

Artículo 2°.-Comuníquese, publíquese en el Boletín Oficial y dése al Registro Nacional.

DECRETO N°

EN EL DEPARTAMENTO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
A
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

E
Guerra 58.

Legación de la República Argentina

OTTAWA, 11 de diciembre de 1941.

R. E. 139.

MESA DE ENTRADAS
Y EXPEDICIONES
22 ENE. 1942
MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES Y CULTO

Señor Ministro:

Con referencia a mi telegrama 30 de 8 del actual, creo interesante señalar a V. E. el hecho de que esta vez la declaración de un estado de guerra se ha efectuado sin la habitual aprobación parlamentaria previa.

Como V. E. lo sabe, el régimen constitucional británico, a diferencia del americano, reserva como una prerrogativa de la Corona, la aprobación de los tratados y la declaración de guerra. Esta prerrogativa ha sido celosamente guardada y son muchísimos los tratados que han sido aprobados simplemente por la autoridad real actuando de acuerdo al consejo del Gabinete. En Canadá esta ha sido la excepción, siendo la regla la aprobación parlamentaria.

CON EL ANEXO
CONFORME

ANOTADO

En materia de declaración de guerra, en las ocasiones anteriores, el Parlamento ha estado reunido, de modo que no se presentó el caso práctico de saber cómo debía procederse, sino que se siguió la costumbre de pedir previamente el pronunciamiento parlamentario.

Esta vez, en cambio, el gobierno ha procedido diferentemente. Como el Parlamento no se reune hasta principios de enero, no se ha creído necesario proceder a una convocatoria especial del mismo con este solo objeto, de modo que el Primer

.///.

A. S. E. el Dr. Enrique Ruiz Guiñazú,
Ministro de Relaciones Exteriores y Culto
Buenos Aires.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Ministro se ha contentado con una consulta protocolar a los jefes de los partidos. Más aun, como estos leaders no se hallaban en la capital sino en el interior y alejados, la consulta ha sido telefónica y obtenido su consentimiento, el Gabinete, con la aprobación del Gobernador General, ha redactado la declaración cuyo texto acompaño como anexo, y la ha sometido a la aprobación del Rey por intermedio del Alto Comisionado de Canadá en Londres. Aprobada por el Rey, ha sido enseguida firmada y dada a la publicidad.

Como anexo de esta nota, remito asimismo a V. E. copia de los discursos pronunciados por el Primer Ministro Mr. Mackenzie King sobre los motivos que han inducido a este Dominio a declarar la existencia del estado de guerra con el Gobierno Imperial Japonés.

Aprovecho la oportunidad para reiterar al Señor Ministro las seguridades de mi más alta y distinguida consideración.

Buenos Aires, enero 26 de 1942.
Acúsese recibo.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

CANADA AND THE WAR

WAR ON ALL CONTINENTS

1. *Declaration of the existence of a State of War between Canada and Hungary, Roumania and Finland.*
2. *Declaration of the existence of a State of War between Canada and Japan.*
3. *Declaration of the existence of a State of War between the United States and Japan, Germany and Italy.*

STATEMENTS BY
Right Hon. W. L. MACKENZIE KING, M.P.
Prime Minister of Canada

DECEMBER 6, 8, AND 11, 1941

Issued by the Director of Public Information, Ottawa, under the authority of Hon. J. T. Thorson, Minister of National War Services

OTTAWA
EDMOND CLOUTIER
PRINTER TO THE KING'S MOST EXCELLENT MAJESTY
1941

DECLARATION OF THE EXISTENCE OF A STATE OF WAR BETWEEN CANADA AND HUNGARY, ROUMANIA AND FINLAND

STATEMENT BROADCAST BY

Right Hon. W. L. MACKENZIE KING, M.P.
Prime Minister of Canada

DECEMBER 6, 1941

To-night, at one minute past twelve midnight, in Britain, a state of war was declared to exist between the United Kingdom and Hungary, Roumania and Finland. The declaration was made by reason of the persistence of those countries in fighting on the side of Germany and against countries allied with Britain. To-night, at one minute past midnight, Ottawa time, a state of war will also exist between Canada and Hungary, Roumania and Finland. The declarations, in the case alike of the United Kingdom and Canada, are as of Sunday, December 7th.

The Canadian Government's decision to associate Canada with Britain in a declaration of war similar to that of the United Kingdom was taken at a meeting of the Cabinet held at Ottawa at noon to-day. The Government's decision was made in accordance with the authority of the Parliament of Canada, for effective co-operation by Canada at the side of Britain to resist aggression. It was also recognized that Hungary, Roumania and Finland in fighting on the side of Germany and against countries allied with Britain in the present war, were helping to place in jeopardy the defence of all the nations of the British Commonwealth, and the freedom of all countries.

During the afternoon, the necessary submission was made to the King. The royal approval was given by His Majesty at ten o'clock to-night, British time. The King's Proclamation will be

40651—1½

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

issued forthwith, and will be published in a special issue of the *Canada Gazette*. Similar action with respect to a declaration of war against Hungary, Roumania and Finland is being taken by the governments of Australia, New Zealand and South Africa.

The Background of the Declaration

In as few words as possible I shall review the course of events which has determined our Government's action.

When Germany wantonly attacked Russia in June last, the Hungarian and Roumanian Governments joined in that attack. So also did the Government of Finland.

The Governments of Hungary and Roumania have been steadily pursuing aggressive military operations against the people and territory of Russia. In close collaboration with Nazi Germany, they have widened the sphere of hostilities. The collaboration of Roumania and Hungary began with attacks upon Jugoslavia and Greece. This was before the Nazi attack on Russia. As early as February 15th of this year our government, as a consequence of Roumania's actions, required the Roumanian Consulate-General in Montreal to be closed. Roumania was declared to be proscribed territory under the meaning of the Trading with the Enemy Regulations. Similar action for similar reasons was taken with respect to the Hungarian Consulates in Canada. They were ordered closed on April 8th.

The Finnish Government has followed a course which has compelled Britain and other of the nations of the British Commonwealth to treat Finland also as an enemy. Finnish troops have been fighting alongside the Nazi enemy on Russian soil, and the territory of Finland has been used increasingly as a base for German naval, military and air operations. When, in August last, the British legation was expelled from Helsingfors, the Canadian Government ordered the closing of the Finnish Consulate-General in Montreal.

The danger of the policy it was pursuing was pointed out to the Finnish Government more than once by the governments of the United Kingdom, the United States and Norway. Repeated warnings were in fact given the Finnish government that if it persisted in the invasion of purely Russian territory, a situation would arise in which a declaration of war would become inevitable. It was made equally clear that if Finland should end her war against Russia and withdraw to her 1939 frontiers—not those of 1941—every consideration would be given to proposals for guaranteeing her present and future security, and to measures for economic co-operation.

In spite of these warnings, however, and, indeed, in spite of the repeated protests of large sections of the Finnish people both in their homeland and abroad, the present Finnish regime has persisted in its armed support of the Nazis; has become, indeed, an Axis ally in a general war.

In view of the unmistakable evidence that the actions of the governments of Hungary, Roumania and Finland had become completely subordinated to the policies of Nazi Germany, the United Kingdom Government finally informed these governments that, unless they immediately ceased military operations against Russia, a declaration of war would follow.

Position of Finnish, Hungarian and Roumanian Residents of Canada

The declaration by Canada of the existence of a state of war with Finland, Hungary and Roumania has not been made without the most careful consideration of its effect on the position in Canada of Finnish, Hungarian and Roumanian nationals, or of recently naturalized Canadians formerly of Finnish, Hungarian or Roumanian nationality. The government is fully convinced of the loyalty of the overwhelming majority of these people, a loyalty which extends both to Canada and to the great cause to which the Allied nations are committed. For this reason, measures, such as a state of war ordinarily demands, have not been taken to place such persons automatically in the class of "enemy aliens". All necessary security measures will, of course, continue to be taken by the Canadian authorities against individuals, of any race or nationality, whose activities are prejudicial to the welfare and security of the state.

We are confident that the Finnish, Hungarian and Roumanian residents of Canada will continue to play their full part in the present struggle. Free men everywhere have had to choose between subservience and opposition to the totalitarian challenge. The peoples now living in Finland, Hungary and Roumania are clearly under Nazi control. They can resist only passively at the present time, since their actions are circumscribed by the firing squad and the concentration camp. In Canada, the maintenance of freedom of thought and action represents one of the chief moral issues for which we are fighting. There are the strongest of reasons why, as loyal residents of Canada, citizens of Finnish, Hungarian and Roumanian origin should continue to contribute in fullest measure to the war effort of our country.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

DECLARATION OF THE EXISTENCE OF A STATE OF WAR BETWEEN CANADA AND JAPAN

STATEMENT BROADCAST BY

Right Hon. W. L. MACKENZIE KING, M.P.

Prime Minister of Canada

DECEMBER 8, 1941

For weeks past, the free countries of the world have anxiously followed the course of negotiations between the governments of the United States and Japan. These negotiations, it was hoped, might serve to establish an enduring peace in the Pacific, and thereby restrict the area of conflict in the present war.

Yesterday, the peoples of the United States and of the British Empire learned with amazement that the negotiations so well intended by the United States had, in fact, been made a cover by Japan for a carefully planned attack upon United States territories and forces, and upon British territories and forces in the Pacific.

Out of a blue sky on a quiet Sunday afternoon, we, in Canada, heard that Hitler's axis partner in the Orient had joined Germany in her effort at world domination. In all particulars, Japan was following the Nazi pattern of aggression, by resort increasingly to deception, terrorism and violence. It was the blitzkrieg all over again.

To-day, you have heard the infamous conduct of Japan denounced by the President of the United States, and by the Prime Minister of Great Britain. You have also learned of the immediate manner in which the Japanese challenge has been met by the governments of each of these countries. I need not repeat what you have already been told by Mr. Roosevelt and Mr. Churchill.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Prompt Action by Canada

Yesterday, as soon as I received authoritative information of the outbreak of hostilities, I summoned the Cabinet to meet at 7.30 in the evening. Canada's action was taken promptly. It was at once recognized that Japan's actions were also a threat to the defence and freedom of Canada and the other nations of the British Commonwealth. As a result of our deliberations, it was decided that the Government of Canada should immediately associate itself with the Governments of the United Kingdom and the United States in hostilities against Japan. In reaching this decision, the Cabinet acted upon the authority given at the outbreak of war by the decision of Parliament for effective co-operation by Canada at the side of Britain to resist aggression. An Order in Council was passed recommending the approval by His Majesty the King of a proclamation declaring the existence of a state of war between Canada and Japan from December the 7th.

The necessary submission was made to the King after the meeting of the Cabinet. The royal approval was given by His Majesty at 1.10 p.m. today, British time, which would be 7.10 a.m. Ottawa time.

The proclamation has since been published in a special issue of the *Canada Gazette*.

In taking the prompt action we did, my colleagues and I had much in mind the assurances publicly given by Mr. Churchill to the United States on behalf of Great Britain. The first of these assurances broadcast on August 24th, at a time I myself was Mr. Churchill's guest, was to the effect that if negotiations between Japan and the United States should fail, the United Kingdom would of course range itself unhesitatingly at the side of the United States. This guarantee of Britain's support Mr. Churchill repeated in another world broadcast on November 10th. This time he said that if Japan made war against the United States, Britain would declare war within the hour.

Parliament's Approval Assured

When, five days later, Canadian forces landed at Hong Kong, I made the statement that defence against aggression, actual or threatened, in any part of the world, was today a part of the defence of every country which still enjoyed freedom. I added that it was in accordance with that view that the Canadian Government deemed it advisable to associate Canadian troops with the forces of other parts of the British Commonwealth stationed in the Orient. The Cabinet was aware last night that, as Japanese action progressed, our troops might at any moment be under fire. In these circumstances, it appeared to my colleagues and myself that it was the duty of the Government to act with all possible speed and decision.

Having regard to the momentous character of the decision, my first thought was to ask that Parliament be summoned immediately, in order to associate both Houses with the declaration of a state of war between Canada and Japan. I had recently stated in Parliament that Canada's position with respect to co-operation between Britain and the United States in the Far East was well known. The presence of Canadian troops in Hong Kong had been greeted with widespread approval throughout the country. In the mind of the Government there was no doubt that Parliament would approve the Government's decision. To bring Members of Parliament together from all parts of Canada would require almost a week. In the circumstances, it was felt that formal approval might await the reassembling of Parliament in January. I should mention perhaps that, during the late afternoon, I communicated by long-distance telephone with Mr. Hanson, the Leader of the Opposition, with Mr. Coldwell and Mr. Blackmore, the leaders of the Co-operative Commonwealth Federation and Social Credit groups in the House of Commons, to give them such information as the Government had received, and to inform them of the government's intention to advise His Majesty the King to issue a proclamation declaring the existence of a state of war between Canada and Japan, as from December 7th.

Immediate Consequences of the Outbreak of Hostilities

The chiefs of staff were called into conference with the government during the evening. At the conclusion of the meeting, it was announced that, pending formal declaration of war, Canada's armed forces had been ordered to engage the enemy wherever found.

Defence plans made months ago, many of them jointly with the United States and Great Britain, are now being put quickly into effect. The machinery for economic and financial control which had been set up during recent months was brought into operation against Japan. All necessary security measures have been taken and censorship regulations put into force.

This afternoon, I notified the Japanese Minister that the Japanese Legation and Consular staffs will be given their passports as soon as satisfactory arrangements have been made for the return to Canada of Canadian diplomatic and trade commissioner staffs in the Far East.

The action of the Government has been based upon continuous consideration over many months of the situation in the Far East. There has been, throughout, the closest consultation between the Canadian Government and the Governments of the United Kingdom, the other nations of the British Commonwealth, and the Government of the United States.

One effect of the outbreak of war between Canada and Japan has been the automatic abrogations of treaties and agreements here-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

tofore existing between the two countries. This includes the Immigration Agreement which was effected in 1928 and which allowed a small number of Japanese immigrants into Canada each year.

I wish especially to refer to the position of Japanese residents of Canada. All Japanese nationals will, in principle, be treated in the same way as nationals of Germany and Italy. Those who are considered dangerous are being interned at once. All other Japanese nationals, and Japanese naturalized since 1922, will be required to report to the Royal Canadian Mounted Police and to sign the undertaking required of all enemy aliens.

As a precautionary measure, persons in Canada of Japanese origin have been registered and finger-printed. The competent authorities are satisfied that the security situation is well in hand. They are confident of the correct and loyal behaviour of Canadian residents of Japanese origin.

New Hope for the Chinese People

May I say a word also with reference to China. To-day, the free nations of the world have joined forces with China in resistance to Japanese aggression. The cause of freedom in the west has been united with the cause of freedom in the Far East in a struggle which has become one and indivisible. We are now fighting not only to preserve civilization in the west, but also to save what is best in the ancient civilization of the Orient.

China is now in the fifth year of unbroken war against Japanese aggression. If any nation ever fought against an evil it had done nothing to deserve, that nation is China. The sufferings of her patient people are as great as were ever visited upon one country. The uncomplaining courage of the Chinese has not been surpassed in the annals of human resistance. The assurance that the nations of the British Commonwealth and the United States are sharing in their struggle for freedom will give new hope to the Chinese people.

From all of the developments of yesterday, it is certain that Canada's course of action, the direction of our war effort, the whole underlying motive and driving force of our national life, will now have to be guided by the visible evidence of conflict, on and across not one ocean, but two oceans, waged with growing intensity among the most powerful nations of the whole world.

A World-encircling Conflict Between Freedom and Slavery

In Parliament and out of Parliament, from the very beginning of the war, I have stressed two things: the first, the world aspect of the danger; the second, the moral character of the issue.

It has taken the past two years for most countries to come to see the all-encompassing aspect of the conflict. Nazi aggression

against a single country in Europe rapidly developed into aggression over the face of the entire continent. From Europe, it spread to Africa. In Asia, Japanese aggression began years ago with an attack on China. Japan's attack upon United States' and British possessions in the Orient has brought the war to the continent of America. It is now a war of hemispheres as well as of continents. To the Battle of the Atlantic has been added the Battle of the Pacific. The world-encircling danger has grown into actual conflict in all quarters of the globe. This continent, through the combined actions of the axis powers, has been drawn into a world conflict to the extent of its entire resources. We have all come to see that no nation is sufficient unto itself, no continent and no hemisphere great enough in its own strength to maintain its freedom. The struggle has now reached the point where it has become nothing less than a matter of preserving freedom itself, and of saving the world from a condition of universal anarchy and chaos.

As to the issue, there can be no longer any question. Japan's latest aggression proves beyond doubt that the axis partners are joined together in an attempt at world domination. The conflict fundamentally is one between reliance upon force and reliance upon reason; between pagan barbarism and Christian civilization; between a social order which ignores the individual and one which respects the sacredness of human personality. It is a conflict between tyranny and democracy. It is a struggle which verily will decide whether mankind is to become increasingly free or revert to a condition of existence which is worse than slavery. Let us never forget that everything which free men value and cherish, on this side of the grave, is in peril in this war.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

DECLARATION OF THE EXISTENCE OF A STATE OF WAR BETWEEN THE UNITED STATES AND JAPAN, GERMANY AND ITALY

STATEMENT ISSUED TO THE PRESS BY
Right Honourable W. L. MACKENZIE KING, M.P.
Prime Minister of Canada

DECEMBER 11, 1941*

It will be clear to those who have listened to recent addresses by President Roosevelt that the declaration this morning of war against the United States by Germany and Italy will have been less of a surprise to the President, the Secretary of State Mr. Hull, and other members of the Administration, than to the people of the United States generally.

The President and Mr. Hull have striven with increasing emphasis to make it clear that Nazi Germany and Fascist Italy were not less the enemies of American democracy than of British freedom; that the cause was one; and that an isolationist attitude was wholly untenable.

Mr. Stimson, Secretary of War, and Mr. Knox, Secretary of the Navy, have, for some time past, in like manner, striven to impress the people of the United States with the imperative necessity of recognizing the inevitability of war between the United States and Germany and Italy. They have equally stressed the need for the closest co-operation between the forces of the United States and those of the British Commonwealth in the face of a common foe.

**This statement was issued on the morning of December 11, 1941, immediately after authoritative word had been received of the declarations of war by Italy and Germany against the United States. Shortly after noon, on the same day, a resolution declaring the existence of a state of war between the United States and Italy and Germany was unanimously passed by both Houses of Congress and proclaimed by the President.*

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Mr. Willkie, the leader of the Republican party, has been no less clear-sighted and no less emphatic. Mr. Willkie's wholehearted support of the administration in its foreign policy has been an influence, second only to that of the President himself, in forming, directing, and helping to unite and solidify public opinion in the United States.

Handicap to Fullest Co-operation Removed

The open declaration of war by Germany and Italy will rid the United States of the handicap of indefinite suspense. It removes the remaining restrictions on co-operation with Britain and other nations of the Commonwealth, as well as with Russia and China and the other Allied powers. Nothing has so greatly impeded the action of the United States in its own defence, and in the defence of freedom in other parts of the world, as the inability of the Administration, for one reason or another, to take the initiative when and where the situation seemed to demand it. That terrible handicap Germany and Italy have at last removed. While now the United States is at war with enemy nations on either side of the continent, her real freedom and security is greater to-day than it has been at any time since the union of the Axis powers.

Civilization or Chaos

The aim of Germany, Italy and Japan, from the moment of their joint association, has been world domination. In secret they have been working together ever since, employing every method of treachery and deceit to accomplish this end. Now it is no longer possible for any one of the three to pursue its wicked aims in devious ways under the cover of darkness. The ghastly design of each and all is at last fully exposed to the light of day. It is now possible for all free countries so to combine their forces as to oppose, in the most effective manner, the forces of tyranny. Following gangster methods, these sinister powers have been working together to destroy all that is best in a civilization which it has taken centuries to create. Should they succeed, for civilization there would be substituted an era of anarchy and chaos. It is fortunate that to-day the forces of freedom are able to oppose as one this appalling menace.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

No. 100 EXTRA Vol. LXXV

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, MONDAY, DECEMBER 8, 1941

PROCLAMATION

ATHLONE
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To All To Whom these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

Greeting:

A PROCLAMATION

J. E. MICHAUD, Acting Attorney General, Canada.

WHEREAS by and with the advice of Our Privy Council for Canada We have signified our Approval of the issue of a Proclamation in the *Canada Gazette* declaring that a State of War with Japan exists and has existed in Canada as and from the 7th day of December, 1941.

Now, Therefore, We do hereby declare and proclaim that a State of War with Japan exists and has existed in Canada as and from the 7th day of December, 1941.

Of All Which Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

In Testimony Whereof We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. Witness: Our Dear Uncle, Our Right Trusty and Right Well-beloved Cousin and Counsellor, Alexander Augustus Frederick George, Earl of Athlone, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, a Member of Our Most Honourable Privy Council, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Grand Master of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Knight Grand Cross of Our Royal Victorian Order, Companion of Our Distinguished Service Order, Colonel in Our Army (retired), having the honorary rank of Major-General, one of Our Personal Aides-de-Camp, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

At Our Government House, in Our City of Ottawa, this eighth day of December, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-one and in the fifth year of Our Reign.

By Command,
W. L. MACKENZIE KING,
Prime Minister of Canada.

Ottawa—Printed by Edmond Cloutier, Printer to the King's Most Excellent Majesty.

OTTAWA, LUNDI 8 DÉCEMBRE 1941

PROCLAMATION

ATHLONE
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A tous ceux à qui les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—Salut:

PROCLAMATION

J.-E. MICHAUD, Procureur général intérimaire du Canada

ATTENDU que par et de l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada, Nous avons signifié Notre approbation relativement à la publication, dans la *Gazette du Canada*, d'une proclamation déclarant qu'un état de guerre avec le Japon existe et a existé au Canada à compter du septième jour de décembre 1941;

A ces causes, Nous déclarons et proclamons par les présentes qu'un état de guerre avec le Japon existe et a existé au Canada à compter du septième jour de décembre 1941.

De ce qui précède, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

En foi de quoi, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. Témoin: Notre cher Oncle, Notre très fidèle et très aimé Cousin et Conseiller, Alexandre Auguste Frédéric Georges, Comte d'Athlone, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Membre de Notre très honorable Conseil privé, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Grand Maître de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Chevalier grand-croix de Notre Ordre royal de Victoria, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, Colonel de Notre Armée (retraité), ayant le grade honorifique de Major-Général, un de Nos Aides de camp personnels, Gouverneur Général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

En Notre Hôtel du Gouvernement, en Notre cité d'Ottawa, ce huitième jour de décembre en l'an de grâce mil neuf cent quarante et un, le cinquième de Notre Règne.

Par ordre,
W.-L.-MACKENZIE KING,
Premier ministre du Canada.

Ottawa—Edmond Cloutier, Imprimeur de Sa Très Excellente Majesté le Roi.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

No. 100 EXTRA Vol. LXXV

THE CANADA GAZETTE
LA GAZETTE DU CANADA

OTTAWA, MONDAY, DECEMBER 8, 1941

PROCLAMATION

ATHLONE
[L.S.]

CANADA

GEORGE THE SIXTH, by the Grace of God of Great Britain, Ireland and the British Dominions beyond the Seas KING, Defender of the Faith, Emperor of India.

To ALL TO WHOM these Presents shall come or whom the same may in anywise concern,

GREETING:

A PROCLAMATION

J. E. MICHAUD, Acting Attorney General, Canada. } WHEREAS by and with the advice of Our Privy Council for Canada We have signified our Approval of the issue of a Proclamation in the *Canada Gazette* declaring that a State of War with Japan exists and has existed in Canada as and from the 7th day of December, 1941.

NOW, THEREFORE, We do hereby declare and proclaim that a State of War with Japan exists and has existed in Canada as and from the 7th day of December, 1941.

OF ALL WHICH Our Loving Subjects and all others whom these Presents may concern are hereby required to take notice and to govern themselves accordingly.

IN TESTIMONY WHEREOF We have caused these Our Letters to be made Patent and the Great Seal of Canada to be hereunto affixed. WITNESS: Our Dear Uncle, Our Right Trusty and Right Well-beloved Cousin and Counsellor, Alexander Augustus Frederick George, Earl of Athlone, Knight of Our Most Noble Order of the Garter, a Member of Our Most Honourable Privy Council, Knight Grand Cross of Our Most Honourable Order of the Bath, Grand Master of Our Most Distinguished Order of Saint Michael and Saint George, Knight Grand Cross of Our Royal Victorian Order, Companion of Our Distinguished Service Order, Colonel in Our Army (retired), having the honorary rank of Major-General, one of Our Personal Aides-de-Camp, Governor General and Commander-in-Chief of Our Dominion of Canada.

AT OUR GOVERNMENT HOUSE, in Our City of Ottawa, this eighth day of December, in the year of Our Lord one thousand nine hundred and forty-one and in the fifth year of Our Reign.

By Command,
W. L. MACKENZIE KING,
Prime Minister of Canada.

OTTAWA—Printed by EDMOND CLOUTIER, Printer to the King's Most Excellent Majesty.

OTTAWA, LUNDI 8 DÉCEMBRE 1941

PROCLAMATION

ATHLONE
[L.S.]

CANADA

GEORGE SIX, par la Grâce de Dieu, Roi de Grande-Bretagne, d'Irlande et des Territoires britanniques au delà des mers, Défenseur de la Foi, Empereur des Indes.

A TOUS CEUX À QUI les présentes parviendront ou qu'icelles pourront de quelque manière concerner,—SALUT:

PROCLAMATION

J.-E. MICHAUD, Procureur général intérimaire du Canada } ATTENDU que par et de l'avis de Notre Conseil privé pour le Canada, Nous avons signifié Notre approbation relativement à la publication, dans la *Gazette du Canada*, d'une proclamation déclarant qu'un état de guerre avec le Japon existe et a existé au Canada à compter du septième jour de décembre 1941;

A CES CAUSES, Nous déclarons et proclamons par les présentes qu'un état de guerre avec le Japon existe et a existé au Canada à compter du septième jour de décembre 1941.

DE CE QUI PRÉCÈDE, Nos féaux sujets et tous ceux que les présentes peuvent concerner sont par les présentes requis de prendre connaissance et d'agir en conséquence.

EN FOI DE QUOI, Nous avons fait émettre Nos présentes Lettres Patentes et à icelles fait apposer le Grand Sceau du Canada. TÉMOIN: Notre cher Oncle, Notre très fidèle et très aimé Cousin et Conseiller, Alexandre Auguste Frédéric Georges, Comte d'Athlone, Chevalier de Notre Ordre très noble de la Jarretière, Membre de Notre très honorable Conseil privé, Chevalier grand-croix de Notre Ordre très honorable du Bain, Grand Maître de Notre Ordre très distingué de Saint-Michel et de Saint-Georges, Chevalier grand-croix de Notre Ordre royal de Victoria, Compagnon de Notre Ordre du Service distingué, Colonel de Notre Armée (retraité), ayant le grade honorifique de Major-Général, un de Nos Aides de camp personnels, Gouverneur Général et Commandant en chef de Notre Dominion du Canada.

EN NOTRE HÔTEL DU GOUVERNEMENT, en Notre cité d'Ottawa, ce huitième jour de décembre en l'an de grâce mil neuf cent quarante et un, le cinquième de Notre Règne.

Par ordre,
W.-L.-MACKENZIE KING,
Premier ministre du Canada.

OTTAWA—EDMOND CLOUTIER, Imprimeur de Sa Très Excellente Majesté le Roi.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, enero 26 de 1942.

D.A.P.
(G)
Nº 10

Señor Ministro:

Tengo el agrado de acusar recibo a V.E. de su nota Nº 139, fecha 11 de diciembre ppdo., relacionada con el procedimiento seguido por ese Dominio para declarar la guerra al Japón.

Saludo a V.E. con mi más distinguida consideración.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO
26 ENE 1942
DIVISION DE ASUNTOS POLITICOS

ROBERTO GACHE
SUB-SECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

A S.E. el Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de la
República Argentina en Canadá,
Doctor Pablo Santos Muñoz.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

P Enero 58. E

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

Legación
de la
República Argentina

Ottawa, enero 30 de 1942.

R. E. 32

MESA DE ENTRADAS
Y EXPEDICIONES
17 MAR. 1942
MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES Y CULTO

Señor Ministro:

A pesar de que en cuanto se tuvo conocimiento de la posibilidad de llamar a un plebiscito popular sobre la conscripción, la oposición movilizó todos sus recursos y se hizo una activa campaña de propaganda en contra de la idea, el gobierno ha decidido llevar adelante sus planes que hasta no hace muchos días no eran conocidos en detalle, como lo expresé en mi nota 14 del 14 del corriente mes.

Después de madura reflexión y de haber consultado a los notables de su propio partido, el Primer Ministro Mr. Mackenzie King ha encontrado que,-frente a la necesidad de activar la participación de Canadá en la formación de los ejércitos que las Naciones Unidas van formando con el objeto de defenderse primero y de atacar después a sus adversarios-, había que derogar la sección 3 de la Ley vigente sobre servicio militar. Como él entiende hallarse ligado al pueblo por la promesa hecha en las últimas elecciones generales de que la actual administración no impondría el servicio obligatorio para ultramar, para no verse obligado a llamar nuevamente a elecciones, ha preferido recurrir a una consulta por medio de un plebiscito.

ANOTADO

.//.

A. S. E. el Dr. Guillermo Rothe,
Ministro Interino de Relaciones Exteriores y Culto,
Buenos Aires

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Este propósito fué formalmente anunciado en el "Discurso del Trono" con que el Gobernador General inició las sesiones parlamentarias el día 22 del corriente, en el que dijo:

"De acuerdo con la política del Gobierno de un esfuerzo nacional total para la guerra total, se les pedirá a Vds. que aprueben un programa equilibrado para un mayor aumento en las fuerzas armadas y en la producción de municiones de guerra y de productos alimenticios. El aumento en las fuerzas armadas comprenderá una expansión en el establecimiento en ultramar del ejército canadiense. Se les pedirá también, como una parte integral del directo esfuerzo de guerra de Canadá, que aprueben una contribución a Gran Bretaña de grandes cantidades de municiones, productos alimenticios y abastecimientos.

La política del Gobierno de servicio selectivo nacional será extendida, tan general y rápidamente como pueda ser necesario, a efectos de un empleo ordenado y eficaz de los hombres y mujeres de Canadá para los varios fines de guerra. Les comunicaré los medios que el Gobierno se propone adoptar a efectos de una movilización, tan completa como sea posible, de los recursos materiales y del capital humano del país en un aumento directo del esfuerzo nacional total."

Faltaba conocer los detalles de esta consulta popular, y el Primer Ministro los ha hecho conocer el día 26 aunque no en forma muy amplia. La fórmula que se someterá al pueblo será la siguiente: "Está Vd. en favor de librar al Gobierno de toda obligación emergente de cualquier promesa anterior que restrinja los métodos de obtener hombres para el servicio militar?"

Como todo el mundo está,en la Cámara y aparentemente en la opinión pública, en favor de la conscripción general obligatoria sin limitaciones, se ha hecho al gobierno la crítica de que la consulta popular implica ausencia de directivas y falta de coraje para afrontar responsabilidades; que en vez de pedir al pueblo decida

.///.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

directamente, debería ser el gobierno el que dictara la legislación respectiva.

El Primer Ministro escudándose en sus anteriores promesas, ha respondido: " Estoy seguro que si cualquier gobierno procediera en forma tan arbitraria, desentendiéndose completamente de los deseos expresados por el pueblo en el pasado o que podrían ser expresados en el presente, encontraría tal tentativa la más efectiva oposición en los representantes parlamentarios del pueblo."

" Personalmente,rechazo como indigna de consideración cualquier actitud de este o cualquier Parlamento que ignore la autoridad de la que tanto el Parlamento como el Gobierno derivan su poder. Rechazo como más indigna aún la sugestión de que el gobierno falte a los compromisos contraídos una y otra vez frente al electorado. No me propongo erigir en principios de gobierno la mala fé y el incumplimiento de las promesas."

Mr. Mackenzie King sostiene que la consulta al pueblo no indica la abdicación de directivas por parte del gobierno ni la transformación del pueblo en autoridad gobernante. Podrá parecer paradógico, pero él se explica en la siguiente forma: no nos proponemos hacer un referendum para saber si debe establecerse o no un servicio obligatorio para ultramar." El referendum sobre la conscripción en lugar de dar más libertad al gobierno sería un pedido expreso al pueblo de decidir respecto a la conscripción. Como lo he expresado antes, el lugar apropiado para debatir la cuestión relativa a la extensión con que debe aplicarse la conscripción, es el recinto parlamentario. Un plebiscito difiere de un referendum en que el primero se lleva a cabo para conocer la opinión del pueblo en tanto que un referendum es un pedido al pueblo para que decida sobre un determinado plan o proyecto. El gobierno no cree que sería justo pedir al pueblo la adopción de medidas militares. No es posible, como lo he dicho antes, dar en tiempos de guerra todos los informes que serían necesarios para adoptar una decisión acertada."

.////.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

" Mediante la consulta popular por medio de un plebiscito, el gobierno no echa sobre el pueblo la responsabilidad de adoptar medidas militares. Solicita al pueblo que conceda al gobierno amplio poder y amplia responsabilidad para tomar cualquier medida militar que el gobierno, a la luz de todos sus informes, considere necesaria. Al consultar al pueblo no nos proponemos, pues, librarnos de responsabilidades sino que pedimos una plena responsabilidad."

Mr. Hanson, el líder de la oposición, ha preguntado al gobierno: qué hará el Primer Ministro si la consulta da un resultado negativo? Renunciará el Primer Ministro? Esta pregunta ha quedado sin respuesta , pero la verdad es que no tiene mayor importancia, pues el éxito del plebiscito parece asegurado de antemano. El centro de resistencia a la idea de la conscripción obligatoria parecería estar en Quebec, pero los parlamentarios de esa provincia, leales partidarios de Mr. King por muchos años, han prometido dar todo su apoyo a la campaña en favor de una respuesta afirmativa. El único peligro parecería consistir en que una proporción de respuestas afirmativas menor en Quebec que en las otras provincias, contribuyera a ahondar las diferencias ya existentes entre la mayoría inglesa y la minoría francesa.

Aprovecho esta oportunidad para saludar al señor Ministro con mi más alta y distinguida consideración.

Buenos Aires, marzo 20 de 1942.

Acúsese recibo.

MINISTERIO RELACIONES EXTERIORES
23 MAR. 1942
Dirección General Asuntos Políticos

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, marzo 20 de 1942.

D.A.P.
(G)
Nº 34

Señor Ministro:

Tengo el agrado de acusar recibo a la nota de V.E. Nº 32, fecha 30 de enero ppdo., relacionada con la consulta hecha por el Gobierno del Canadá al pueblo de ese país, acerca de la movilización de hombres para el servicio militar.

Saludo a V.E. con mi más distinguida consideración.

ROBERTO GACHE
SUB SECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

MINISTERIO
RELACIONES EXTERIORES
23 MAR. 1942
Dirección
General Asuntos Políticos

A S.E. el Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de la
República Argentina en el Canadá,
Doctor Pablo Santos Muñoz.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

P Guerra 58. (E

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
A
DIVISION ASUNTOS POLITICOS

Legación
de la
República Argentina

Ottawa, febrero 20 de 1942.

R. E. 55

MESA DE ENTRADAS
Y EXPEDICIONES
27 MAR. 1942
MINISTERIO DE RELACIONES
EXTERIORES Y C.

Señor Ministro:

Ayer ha terminado recién el debate que durante cerca de un mes se ha desarrollado en la Cámara de los Comunes alrededor del "Discurso del Trono" en general, que en este año ha sido sinónimo de conscripción obligatoria.

Durante este mes han participado en el debate diputados de todos los partidos, de todas las Provincias, de todos los credos y de todas las tendencias sociales, y cada uno ha expresado un punto de vista local cuando no personal. Además, la prensa de todo el país ha tomado parte en la discusión y desgraciadamente, se ha dicho mucho, demasiado.

El resultado de la votación ha sido de 144 votos en favor y 61 en contra, pero esta victoria del gobierno no es tan completa, pues dentro mismo de su Partido, Mr. Mackenzie King ha sufrido diserciones, por temor a que el plebiscito sea sinónimo de conscripción, mientras sus habituales opositores han votado en contra porque ellos querían conscripción inmediata en vez de plebiscito primero y conscripción eventualmente.

ANOTADO

Mucho me temo que este plebiscito vaya a tener un efecto contraproducente y tenga por resultado crear y ahondar diferencias en un país que naturalmente está ya tan dividido por razones geográficas, demográficas y lingüísticas.

.//.

A. S. E. el Dr. Guillermo Rothe,
Ministro Interino de Relaciones Exteriores y Culto.
Buenos Aires

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

De otro lado, parecería que las cuestiones arduas más vale resolverlas de una vez, en lugar de prolongar su discusión. Y con este procedimiento del plebiscito, la cuestión de la conscripción se discutirá en dos ocasiones, la primera a raíz del plebiscito y la segunda, como resultado del mismo.

En la región francesa de Quebec, el sentimiento en contra del plebiscito y eventualmente, de la conscripción, parece muy fuerte. Después de discursos habidos hace unos diez días en Montreal, se han producido manifestaciones al grito de "abajo la conscripción" y 11 de los 64 diputados liberales de Quebec, se han manifestado opuestos a la medida.

Parecería que las razones principales en contra son las siguientes:

1°- Falta de necesidad. La guerra está muy lejos, se argumenta, y los aliados no tienen tanta necesidad de hombres como de armamentos, aeroplanos, etc., de modo que la conscripción en lugar de ser útil, podrá ser contraproducente, pues sacará a los obreros y a los agricultores de sus ocupaciones esenciales para incorporarlos al ejército, donde no hacen tanta falta.

2°- Enseñanzas de Australia. Canadá no debe repetir la desgraciada experiencia de Australia, que, después de haber mandado sus hombres al exterior, se ha encontrado sin fuerzas para defender su propio suelo.

3°- Sentimiento antibritánico. A pesar del transcurso de los años, la minoría francesa parecería recordar todavía sus luchas contra los ingleses y ciertos métodos impropios y actitudes poco oportunas de los gobernantes británicos han mantenido latente este sentimiento de desconfianza y hostilidad. La provincia de Quebec considera que, en materia de obras públicas, personal administrativo y medidas de beneficencia, no ha recibido una atención equitativa. A esto se agrega el siguiente comentario: "Para qué necesita Inglaterra diez o doce mil soldados canadienses más para defender su isla? No le bastan sus

.///.

Archivo Histórico Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto Argentina

sus 40 millones de habitantes?". Y con este motivo corren toda suerte de cuentos, historias, y chistes sobre la poca voluntad de los ingleses a enrolarse ellos mismos en el ejército de su patria.

4°- Sentimiento nacionalista. Mientras que la provincia de Ontario es la expresión del sentimiento imperialista y probritánico, más realista que el propio rey, Quebec parece ser ahora el centro del sentimiento nacionalista canadiense , para el cual no existe otro interés que el de Canadá, sin atención a vínculos de sangre o de lealtad y receloso, a la vez, tanto de Inglaterra como de los Estados Unidos.

5°- Recuerdos de la guerra anterior. En 1917 se implantó también en este Dominio la conscripción obligatoria y su puesta en práctica no se llevó a cabo en la forma más feliz. Hubo favoritismos y evasiones para algunos, crudeza y rigor para otros. Los habitantes de Quebec recuerdan estos antecedentes y no desean su repetición.

Por otra parte, los habitantes de la Columbia Británica, seriamente alarmados ahora por el peligro japonés, los de las Praderas, los de Ontario, etc., tienen la impresión de que los de Quebec, bajo el régimen del enganche voluntario, no contribuyen en la debida proporción al esfuerzo común y pretenden, mediante la conscripción obligatoria, forzarlos a una mayor contribución, creando un eco de resistencia en el otro lado.

Algunos piensan que hubiera sido mejor llamar al plebiscito inmediatamente, evitando toda esta discusión odiosa, pero los diputados de Quebec y los miembros del gobierno entienden que necesitan dos o tres meses más para efectuarse en el interín, una campaña de apaciguamiento de los espíritus y de educación popular sobre la necesidad de la conscripción en general y de librar al gobierno de todo compromiso anterior en particular. Así se espera que la consulta popular no tendrá efecto antes de transcurrido el tiempo este plazo, o sea, en mayo o junio.

.///.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

En la esperanza de que esta información pueda resultar de interés para V. E. y las autoridades militares competentes, a cuyo efecto remito dos copias, renuevo al señor Ministro las expresiones de mi más alta y distinguida consideración.

Buenos Aires, marzo 28 de 1942.

Acúsese recibo y trasmítase en copia al Ministerio de Guerra, a título informativo.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, marzo 28 de 1942.

D.A.P.
(G)
Nº 45

Señor Ministro:

Tengo el agrado de acusar recibo a V.E. de su nota Nº 55 de febrero 20 ppdo., en la cual comenta el debate desarrollado en la Cámara de los Comunes de ese Dominio acerca de la conscripción obligatoria, y se refiere a las opiniones disparres que al respecto tienen los habitantes de las diversas provincias canadienses.

Al manifestar a V.E. que el texto de dicha nota ha sido llevado a conocimiento del Departamento de Guerra, a título informativo, reitérole las seguridades de mi más distinguida consideración.

MINISTERIO RELACIONES EXTERIORES
30 MAR. 1942
Dirección General Asuntos Políticos

ROBERTO GACHE
SUB SECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

A S.E. el Enviado Extraordinario y Ministro Plenipotenciario de la República Argentina en el Canadá,
Doctor Pablo Santos Muñoz.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

Buenos Aires, marzo 28 de 1942.

D.A.P.
(G)

Señor Jefe:

Tengo el agrado de dirigirme a S.S. llevando a conocimiento de ese Ministerio, a título informativo, copia de la nota Nº 55 de febrero 20 ppdo., en la cual nuestra Legación en Ottawa comenta el debate desarrollado en la Cámara de los Comunes canadiense acerca de la conscripción obligatoria, y se refiere a las opiniones dispares que al respecto tienen los habitantes de las diversas provincias de ese Dominio.

Saludo a S.S. con mi más distinguida consideración.

MINISTERIO
RELACIONES EXTERIORES
* 30 MAR. 1942 *
Dirección
General Asuntos Políticos

ROBERTO GACHE
SUB SECRETARIO DE RELACIONES EXTERIORES

A S.S. el Señor Jefe de la Secretaría de Guerra,
Coronel Don José Francisco Súarez.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

LEGACION
DE LA
REPUBLICA ARGENTINA

Ottawa, febrero 20 de 1942.

R.E. 55.

Señor Ministro:

Ayer ha terminado recién el debate que durante cerca de un mes se ha desarrollado en la Cámara de los Comunes alrededor del "Discurso del Trono" en general, que en este año ha sido sinónimo de conscripción obligatoria.

Durante este mes han participado en el debate diputados de todos los partidos, de todas las Provincias, de todos los credos y de todas las tendencias sociales, y cada uno ha expresado un punto de vista local cuando no personal. Además, la prensa de todo el país ha tomado parte en la discusión y desgraciadamente, se ha dicho mucho, demasiado.

El resultado de la votación ha sido de 144 votos en favor y 61 en contra, pero esta victoria del Gobierno no es tan completa, pues dentro mismo de su Partido, Mr. Mackenzie King ha sufrido diserciones, por temor a que el plebiscito sea sinónimo de conscripción, mientras sus habituales opositores han votado en contra porque ellos querían conscripción inmediata en vez de plebiscito primero y conscripción eventualmente.

Mucho me temo que este plebiscito vaya a tener un efecto contraproducente y tenga por resultado crear y ahondar diferencias en un país que naturalmente está ya tan dividido por razones geográficas, demográficas y lingüísticas. De otro lado, parecería que las cuestiones arduas más vale resolverlas de una vez, en lugar de prolongar su discusión. Y con este procedimiento del plebiscito, la cuestión de la conscripción se discutirá en dos ocasiones,

---

A S.E. el Dr. Guillermo Rothe,
Ministro Interino de Relaciones Exteriores y Culto.
BUENOS AIRES.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

la primera a raíz del plebiscito y la segunda, como resultado del mismo.

En la región francesa de Quebec, el sentimiento en contra del plebiscito y eventualmente, de la conscripción, parece muy fuerte. Después de discursos habidos hace unos diez días en Montreal, se han producido manifestaciones al grito de "abajo la conscripción" y 11 de los 64 diputados liberales de Quebec, se han manifestado opuestos a la medida.

Parecería que las razones principales en contra son las siguientes:

1°.- Falta de necesidad. La guerra está muy lejos, se argumenta, y los aliados no tienen tanta necesidad de hombres como de armamentos, aeroplanos, etc., de modo que la conscripción en lugar de ser útil, podrá ser contraproducente, pues sacará a los obreros y a los agricultores de sus ocupaciones esenciales para incorporarlos al ejército, donde no hacen tanta falta.

2°.- Enseñanzas de Australia. Canadá no debe repetir la desgraciada experiencia de Australia, que, después de haber mandado sus hombres al exterior, se ha encontrado sin fuerzas para defender su propio suelo.

3°.-Sentimiento antibritánico. A pesar del transcurso de los años, la minoría francesa parecería recordar todavía sus luchas contra los ingleses y ciertos métodos impropios y actitudes poco oportunas de los gobernantes británicos han mantenido latente este sentimiento de desconfianza y hostilidad. La provincia de Quebec considera que, en materia de obras públicas, personal administrativo y medidas de beneficencia, no ha recibido una atención equitativa. A esto se agrega el siguiente comentario: "Para qué necesita Inglaterra diez o doce mil soldados canadienses más para defender su isla? No le bastan sus 40 millones de habitantes?". Y con este motivo corren toda suerte de cuentos, historias, y chistes sobre la poca voluntad de los ingleses a enrolarse ellos mismos en el ejército de su patria.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

4°.- Sentimiento nacionalista. Mientras que la provincia de Ontario es la expresión del sentimiento imperialista y probritánico, más realista que el propio rey, Quebec parece ser ahora el centro del sentimiento nacionalista canadiense , para el cual no existe otro interés que el de Canadá, sin atención a vínculos de sangre o de lealtad y receloso, a la vez, tanto de Inglaterra como de los Estados Unidos.
5°.- Recuerdos de la guerra anterior. En 1917 se implantó también en este Dominio la conscripción obligatoria y su puesta en práctica no se llevó a cabo en la forma más felíz. Hubo favoritismos y evasiones para algunos, crudeza y rigor para otros. Los habitantes de Quebec recuerdan estos antecedentes y no desean su repetición.

Por otra parte, los habitantes de la Columbia Británica, seriamente alarmados ahora por el peligro japonés, los de las Praderas, los de Ontario, etc., tienen la impresión de que los de Quebec, bajo el régimen del enganche voluntario, no contribuyen en la debida proporción al esfuerzo común y pretenden, mediante la conscripción obligatoria, forzarlos a una mayor contribución, creando un eco de resistencia en el otro lado.

Algunos piensan que hubiera sido mejor llamar al plebiscito inmediatamente, evitando toda esta discusión odiosa, pero los diputados de Quebec y los miembros del gobierno entienden que necesitan dos o tres meses más para efectuarse en el interín, una campaña de apaciguamiento de los espíritus y de educación popular sobre la necesidad de la conscripción en general y de librar al gobierno de todo compromiso anterior en particular. Así se espera que la consulta popular no tendrá efecto antes de transcurrido el tiempo este plazo, o sea, en mayo o junio.

En la esperanza de que esta información pueda resultar de interés para V.E. y las autoridades militares competentes, a cuyo efecto remito dos copias, renuevo al señor Ministro las expresiones de mi más alta y distinguida consideración.

ES COPIA.

Fdo.: Pablo Santos Muñóz.

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
14 ABR. 1942
MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

MESA DE ENTRADAS Y EXPEDICIONES
DIVISION ASUNTOS POLITICOS
Día 13
Mes IV
Año 1942

MINISTERIO DE GUERRA-SECRETARIA
Letra E Nº 4687
Folios 1

58.

República Argentina
Ministerio de Guerra

Buenos Aires, 13 de abril de 1942.

MINISTERIO DE GUERRA
SECRETARIA

C.4687
(MG)

(233)

Señor Subsecretario:

Tengo el agrado de dirigirme al Señor Subsecretario acusando recibo de su nota, por la que remite copia de otra en la cual nuestra Legación en Ottawa comenta el debate desarrollado en la Cámara de los Comunes canadiense acerca de la conscripción obligatoria, y se refiere a las opiniones dispares que al respecto tienen los habitantes de las diversas provincias de ese Dominio.

Saludo al Señor Subsecretario con distinguida consideración.

JOSÉ FRANCISCO SUÁREZ
CORONEL
JEFE DE LA SECRETARÍA

Buenos Aires, abril 15 de 1942.

Agréguese a sus antecedentes.

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES
16 ABR. 1942
Dirección General Asuntos Políticos

Al Señor Subsecretario de Relaciones Exteriores, Doctor D. ROBERTO GACHE.

S/d.-

Archivo Histórico
Ministerio de Relaciones Exteriores, Comercio Internacional y Culto
Argentina

INDICE

F. 149

FOLIO	FECHA	No.	PROCEDENCIA	O B J E T O

10320. FRIGERIO B